

Ortsblatt-Leipzig

Okt./Nov.
Ausg. 06/2023



erapress-medien-agentur

Gohlis • Möckern



Vom Schillerhaus in Gohlis nach Europa.

Fotos: Katharina Krell

Sprühende Europäer aus Gohlis

„Der Erich Kästner sieht ja total echt aus“, staunte Clara aus der 3. Klasse. Auch Ausrufe wie „Bow“, „Wow“ und „Cool“ hörte man in den vergangenen Wochen häufig auf dem Schulhof der Erich Kästner-Grundschule, angesichts des in nur vier Tagen entstandenen 20 Meter langen Graffitos.

Zusammen mit den Profis vom Graffitiverein Leipzig nahmen auch 30 Viertklässler unter deren Anleitung die Spraydose in die Hand und gestalteten das Kunstwerk mit ihren eigenen Ideen mit. Es entstand an der Mauer zum Nachbargrundstück und soll den Weg von Gohlis nach Europa nachzeichnen. „Auf diesen

Weg haben wir uns in den letzten Jahren begeben und uns auch durch Corona nicht davon abbringen lassen“, berichtet Lehrerin und Initiatorin Katharina Krell am 29. September 2023. An diesem Tag wurde das Kunstwerk freigegeben.

Seit 2017 beteiligt sich die Gohliser Bildungseinrichtung am Erasmus-Programm und führte in diesem Rahmen vielfältige Projekte auch mit Partnerschulen aus Europa durch.

„Mit dem Graffitiverein Leipzig sind wir in einem Workshop u. a. auf die Suche gegangen, welche europäischen Wurzeln in Gohlis liegen könnten“, erklärt Krell weiter. ➔ Seite 3

Anzeigen



Neubert Hörakustik

Lützowstr. 11 • 04155 Leipzig
Tel. 0341-56 43 220

Öffnungszeiten:
Mo.–Fr. 9–18 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

**Mehr über Neubert Hörakustik
erfahren Sie auf Seite 16!**

WORLD OF PIZZA
LIEFERBAR

LIEFERDIENST

täglich von 11-24 Uhr
Georg-Schumann-Str. 173
04159 Leipzig
www.worldofpizza.de



BESTELHOTLINE 0341 – 252 27 41

Ihr Bürofachgeschäft in Gohlis



Unser Angebot:

- Schreibwaren • Lotto • Zeitungen
- LVB-Fahrscheine • Tabak • Buchbestellservice



DHL-Paketshop
Briefe • Einschreiben



Landsberger Str. 50
04157 Leipzig
Telefon 0341-9 12 01 48
E-Mail: info@papiertruhe.de

IHR GRAVEUR

CNC, Laser,- & Handgravuren



Pokale
Messing
Zinnpräsente
Emailleschilder
Schilder aller Art
Glasgravuren
Stempel

AM SCHILLERHAUS

U. KÜHNEMANN
Menckestraße 44 • 04155 Leipzig
Tel.: (0341) 5 90 10 23
Fax: (0341) 5 90 10 24
E-mail: PGGraveur@aol.com



Fachärztin für Kinder- und Jugendmedizin
Naturheilverfahren

Privatarztpraxis für
ganzheitliche Kindermedizin bei
chronischen Erkrankungen

Möckernsche Str. 2 • 04155 Leipzig
Termine nach Vereinbarung

<https://kinderaerztin.braetter.de>
stefanie.braetter@mailbox.org

Weine & Events – [w]einstein 13

PR

Bulgarische Weine als Eigenimport und kultige Weinabende

„Wann hatten Sie das letzte Mal einen „Bulgaren“ auf der Zunge?“ – fragt Monika Maywald (Foto) ihre Gäste gern im [w]einstein 13. Damit meint sie natürlich einen bulgarischen Wein, den sie besonders gern empfiehlt. Und das hat seinen Grund. Fünf Jahre studierte sie Önologie, die Wissenschaft des Weines, an der renommierten Universität in Plovdiv. Ihr erster Job als ausgebildete Kellermeisterin führte sie in die Stadtkellerei Leipzig. Vieles hat sich verändert seit dieser Zeit, eines ist geblieben, die Liebe der Önologin zu den bulgarischen Weinen – ein absoluter Insider Tipp auf dem internationalen Weinmarkt.

Heute importiert sie diese in Eigenregie und bietet „einen guten Bulgaren“ im [w]einstein 13, dem gemütlichen Weingeschäft an der Ecke Breitenfelder Str./Elsbethstraße, ihren Kunden zum Kauf an.

Da die Kellermeisterin die Weine in Bulgarien vor Ort verkostet und auswählt, kennt sie die Geschichte um jeden der edlen Tropfen



und gibt diese gern an ihre Gäste weiter. Probieren Sie doch einfach mal einen „Bulgaren“ – in der Verkostungszone des [w]einstein 13

während der Öffnungszeiten des Geschäfts. Sie werden begeistert sein.

Probieren können Sie natürlich

auch während der beliebten Weinabende, bei denen die edlen Tropfen von kulinarischen Köstlichkeiten begleitet werden. Kurzweilig, lehrreich und sehr genussvoll – so beschreiben die Gäste die weinseligen Stunden. Themen wie „Wein & Käse“, „Wein & Musik“ oder „Weine für Weihnacht und Winter“ klingen vielversprechend.

Tickets und Gutscheine für diese kultigen und sehr beliebten Abende erhalten Sie direkt im Geschäft und auf www.weine-events.de.

Am 02. Dezember öffnen sich die Türen des [w]einstein 13 zum Gohliser Glühweintreff. Eigener Glühwein des Hauses und Wintersnacks sind dann bei Livemusik zu genießen. Also unbedingt Termin notieren!

i Weine & Events
[w]einstein 13

geöffnet Di/Do/Fr 14–18 Uhr
Breitenfelder Straße 20

04155 Leipzig

Mobil: 0172 | 92 83 0 63

E-Mail: info@weine-events.de

www.weine-events.de

Anzeigen

Unter neuer Leitung ab 01.04.2023 für sie geöffnet!

Studio: Franz-Mehring-Str. 1 • 04157 Leipzig (Gohlis)

- Kosmetik
- Fußpflege
- Nageldesign

Wir machen auch Hausbesuche!



0341 686 76 506
www.beautyinside.de

BeautyinSide

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 9-18 Uhr, Samstag nach Vereinbarung



Physiotherapie Christoph Drubig

Unsere Leistungen:

- Krankengymnastik
- Krankengymnastik-ZNS nach Bobath
- Manuelle Therapie
- Manuelle Lymphdrainage
- Massagen • Ultraschall
- Elektrotherapie
- Wärme- und Kälteanwendungen

Montag–Donnerstag:

8.00 Uhr–18.00 Uhr
Freitag: 8.00 Uhr–12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Wir kommen auch gern zu Ihnen nach Hause.

Georg-Schumann-Str. 160
04159 Leipzig
Telefon: 0341-48 95 733
physiotherapie@drubig.de

TAGESPFLEGE für Senioren



SAH „Seniorenzentrum Eutritzsch“
Schönefelder Straße 30, 04129 Leipzig
+49 341 90037-650
tagespflege-eutritzsch@sah-leipzig.de
www.sah-leipzig.de

freie Plätze



LEIPZIG GGMHB
STÄDTISCHE
ALTENPFLEGEHEIME
LEIPZIG GGMHB

Abwechslung · Gemeinschaft · Sicherheit · Struktur · Fahrdienst · Montag bis Freitag 8 Uhr bis 16 Uhr

Flächen für Baumpflanzungen gesucht

Gohliser Ehepaar ist bei „Omas for Future“ und „Leipzig pflanzt“ aktiv

Ob Ökofete, Klimamesse oder „Zukunftsmusik“ mit Initiativen für eine lebenswertere Stadt – überall sind Beate und Matthias Ludwig als Aktive dabei. Das Gohliser Ehepaar gilt als Aushängeschild im Stadtteil, wenn es um „Omas for Future“ und um „Leipzig pflanzt“ geht, beides Initiativen unter dem Dach des Vereins „Leben im Einklang mit der Natur e. V.“. Erst im September stellte das Paar bei der „Zukunftsmusik“ an der Friedenskirche seine Aktivitäten vor.



Der Stand „Leipzig pflanzt“.

Wegen ihres bürgerschaftlichen Engagements in Gohlis seit 2005 sind beide bestens vernetzt und bekannt. So haben sie sich mit anderen Mitstreitern um die Verkehrsberuhigung in der Möckernschen und der Berggartenstraße bemüht. Die dortige 30er Zone geht auf die Bürgerinitiative zurück. „Wir kennen uns untereinander und schätzen uns, das macht auch Spaß“, sagen sie – und sind weiter unermüdlich unterwegs mit dem „Omas for Future“-Stand, der immer neben dem von „Leipzig pflanzt“ steht.



Beate und Matthias Ludwig in ihrem Garten in Gohlis.

am Silbersee und im Verein Naturheilkunde Eutritzsch haben wir schon gepflanzt.“

Im Herbst soll es weitergehen, dann wird gemeinsam mit dem Naturschutzbund NABU in weiteren Kleingartenvereinen gepflanzt, darunter im Volkshain Stünz, in der Theklaer Höhe und der Elsteraue. „Uns geht es gut, deshalb wollen wir der Gesellschaft etwas zurückgeben“, sagen die Ludwigs. „Das macht Freude und gibt uns Kraft.“ Und: „In der Gemeinschaft machen wir uns gegenseitig Mut, denn wir sind ja nicht allein.“

Viele engagierte Gohliserinnen und Gohliser machen mit, darunter „Oma“ Regina, „Oma“ Marlies und „Oma“ Heike, um nur einige zu nennen.

Beate Ludwig beackert als Ko-Koordinatorin bei den „Omas“ ein weites Feld, nebenbei betreut sie den Internetauftritt der bundesweiten Bewegung. Und sie verweist auf „Das 1x1 für unsere Zukunft“. Das Quizheft, das sie am Stand verteilt, enthält hilfreiche Tipps für den Klimaschutz im Alltag.

Bei der Engagementmesse am 4. November im Neuen Rathaus (lesen Sie bitte auch Beitrag im Kasten) sollen neue Mitstreiter gewonnen werden. Am 3. Dezember ist das Gohliser Paar mit dem „Oma“-Stand auf dem Weihnachtsmarkt am Schloss Schönefeld dabei.

Text | Fotos: Marianne H.-Stars



<https://leipzig.omasfor-future.de>
<https://leipzig-pflanzt.de>

Engagementmesse

Die Leipziger Engagementmesse will Organisationen und engagierte Menschen vernetzen: Rund 100 Vereine, Initiativen und Institutionen stellen sich am **Samstag, 4. November, 11 bis 17 Uhr**, im Neuen Rathaus vor und zeigen, wie man sich bei ihnen einbringen kann.

An über 90 Ständen wird das breite Spektrum an Engagement-Möglichkeiten präsentiert, von der Unfall- und Katastrophenhilfe, über Bildung, Sport und Bewegung bis hin zu Natur- und Klimaschutz.

Ein Vortrag (12, 14 und 16 Uhr) informiert über Versicherungsschutz, Aufwandsentschädigungen und Rahmenbedingungen im Ehrenamt. Der Eintritt ist kostenfrei.

Laut kommunaler Bürgerumfrage ist rund ein Fünftel der Leipzigerinnen und Leipziger bereits ehrenamtlich aktiv, ein weiteres Viertel ist an einer freiwilligen Tätigkeit interessiert. „Mit der Engagement-Messe möchten wir die gegenseitige Kontaktaufnahme erleichtern und zeigen, dass es für nahezu alle Interessen und zeitlichen Kapazitäten eine passende freiwillige Tätigkeit gibt“, so Marlene Opel von der Freiwilligen-Agentur Leipzig.



www.freiwilligen-agentur-leipzig.de/engagementmesse

Sprühende Europäer aus Gohlis

Fortsetzung von Seite 1

„Dabei führten uns die Spuren zum früheren Verlagswesen. Die Kinder haben festgestellt, wie wichtig Schrift und Sprache als Kommunikationsmittel seither für alle Menschen sind. Und diese waren schließlich auch Mittel für Erich Kästner, seine literarischen Ideen für uns festzuhalten.“

Zudem sollten die Kinder auch darüber nachdenken, was unser europäischer Kontinent für sie bedeutet. „Denn schließlich sind sie es, die bald selbst unser aller



Porträt Kästner.

europäisches Haus mitgestalten sollen“, so Krell abschließend.

Die Mittel für das Graffito kamen aus dem Programm Erasmus+ und gehörten zum Projekt „Childhood in a box“, für das der Erich Kästner-Schule 2022 der Europäische Preis für innovativen Unterricht verliehen wurde.



Erich-Kästner-Schule
Erfurter Straße 9
04155 Leipzig
www.kaestnerschule.de

Anzeigen

**Wir kaufen
Wohnmobile
+ Wohnwagen**

03944-36160

www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter
Am Wasserturm

www.ortsblatt-leipzig.de

Ortsblatt-Leipzig

Impressum

erapress-medien-agentur

Weststraße 123
04420 Markranstädt
Telefon: 034205 | 99 23 74
E-Mail: erapress@ortsblatt-leipzig.de
Herausgeber/Redaktion: Elke Rath

Medienberaterin:

- Martina Schnurrbusch
Funk: 0160 | 95 37 79 36
E-Mail: ms-anzeigen@ortsblatt-leipzig.de

Druck: LINUS WITTICH Medien KG
Vertrieb: Töpfer Werbung
Telefon: 0341 | 521 55 50

Weitere Ortsblätter:

- Stötteritz, Probstheida, Reudnitz
- Gohlis, Möckern
- Paunsdorf, Engelsdorf, Mölkau
- Schönefeld, Mockau, Thekla
- Connewitz, Südvorstadt

Marktplatzanzeigen im Internet selbst abgeben:

www.ortsblatt-leipzig.de/kleinanzeigen

- Verschenktes: kostenfrei.

Zusendung von Rechnungen, einschließlich von Belegexemplaren: 1,90 Euro.

Für Druckfehler und deren Folgen wird keine Haftung übernommen. Ebenso für unangeforderte Manuskripte, Leserbriefe und -fotos. Die Redaktion behält sich die Kürzung von Leserbriefen offen.

Anzeigenschluss: 23. November 2023

Zusätzliche Wünsche erfüllen!

Wir suchen für unser Zustellteam der Ortsblätter zuverlässige Austräger.

- bevorzugt Bewerber ab 50 Jahre
- gern mit PKW (Kilometergeld)
- steuerfreier Hinzuverdienst bei Rentnern & Arbeitslosen

Bitte wenden Sie sich an Herrn Töpfer
Telefon: 0341-521 55 50
Mobil: 0177-251 89 43
E-Mail: sven.toepfer@t-online.de

Auto & Fahrrad

Su. IWL Roller f. Teile alles anb. 0163-1583157
Kfz Werkstatt Wiedereröffnung Rieser Straße 2 Leipzig Inh Herr Goldhardt freut sich auf Ihr Interesse Tel: 0176 | 43330901

Bildung & Stellenmarkt

Gaststätte in Thekla sucht Koch/in inVollzeit oder für stundenweise Tätigkeit. Tel. 0172 / 3493623

Dienstleistungen

Unterstützung für Senioren und jüngere Hilfesuchende Angelika Kaschta: Erledigungen im Haushalt/Alltag, Telefon: 0341 | 4 41 74 43 o. 0171 | 9 00 44 10

Mobile Seniorenberatung zu Ihren individuellen Anliegen. Kostenlos und barrierefrei. Dienstags und freitags von 10-15 Uhr in der Reichsstraße/Ecke Salzgäßchen (bis 10.11.2023). Immer donnerstags von 10-15 Uhr in der Knopstraße/Möckernscher Markt (Feiertage ausgeschl.).

Übern. Blitzentrümpelung / Haushaltsauflg. / Kleintransport / Renovierung / Reparaturen Alles aus einer Hand Sperrmüllentsorg. a. Garten, Keller, Garage, Haus, a. kl. Dinge & sehr Eilig, Haus & Gartenarbeiten, zb. Rasen, Baum & Heckenpflege & Rodung / Laub & Grünschnittentsorg. / hohe Mahd / Unkrautfreischneiden / verwildert. Gärten / Tel.0341/2288351

Neueröffnung: Logopädie Hanna Säging im Ärztehau Engelsdorf! Wo: Werkstattstraße 6, 04319 Leipzig, Mail: info@logopaedie-saegling.com, Tel.: 0341/25693808, Mobil: 0172 | 3056903, Vereinbaren Sie jetzt Ihren Termin ganz einfach per Mail, Anruf oder WhatsApp. Ich freue mich auf Sie!

Verlegung von Wand-/Bodenfliesen, Terrassenplatten, Pflaster in Hof und Einfahrt, Laminat-, Vinyl- und Teppichboden. Fa. J. Kunze Tel.: 0151/55735897

Containerdienst Henkel Faire Preise, schnelle flexible Entsorgung, kurzes schmales Fahrzeug für viele Gartenanlagen und Hinterhöfe. Gute Beratung, den hier fährt der Chef noch selbst. Tel. A. Henkel, Georg-Schumann-Str. 31, 04155 Leipzig, 0173/3297441, E-Mail: henkel.andre@web.de

Wir montieren Ihre PV-/Solaranlage auf Wunsch komplett mit Material. Anmeldung: Telefon: 0176 | 94 34 54 29.

Ihr Allroundhandwerker/Maler f. a. Fälle, wie Haus & Garten & Renovierungs & Entrümpelungsarbeiten, Zaunbau, Reparatur. Auch Hecken- & Baumschnitt, Fällung, Freischneiden von Verwilderten Gärten & Wiesen. Mit Abtransport! 0176 | 22576557

Haus & Garten

Bitte alles anbieten! Ehepaar im mittleren Alter sucht dringend ein kleines Haus zur Miete in Leipzig-Meusdorf. Die Kaltmiete sollte Euro 800 nicht übersteigen. Kontakt gern per E-Mail an: Bert_2904@yahoo.de

Wohnungsflohmarkt Nostalgie trifft vintage der 60er, 70er, 80er Jahre. Kontakt 0171 67 52 638

Verkaufe Garten, KGV Alt Schönefeld, 205 qm mit Steinlaube. Orthoff, Tel. 0162/9429240, Anrufe bitte ab 18 Uhr

Immobilien

Ich (24) suche Immobilien in Leipzig oder im Umkreis am besten renovierungsbedürftig. Bei Tipps melden Sie sich gerne unter der Nummer: 015164966723 oder schreiben Sie eine Mail an: moritz.strosack@web.de

Sonstiges

Kaufe alte Weißwäsche, Nähutensilien, Modeschmuck, Besteck, Hausrat, Bücher, Uhren, Möbel, Spielzeug. Kobler 0341 4114422

Anfertigung von Abschriften, Transkription und Bearbeitung historischer Texte (16. - 20. Jahrhundert). Näheres zu erfragen unter Telefon: 0160 / 7379260

Unterricht

Fachunterricht Tasteninstrumente - ab 4 Jahre. Tel. 0341.2327326, www.proAkteur.de

Gitarre & Keyboard, musikunterricht-franke.de, Tel: 0341 | 4134366 - Wenn Du etwas lernen möchtest.

Klavierunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene Klavierspielen macht Spaß ob Klassik, Jazz oder Pop. Ich gehe auf deine Wünsche ein, fördere dein Talent und irgendwann kannst du spielen, was du nie für möglich gehalten hättest. Ich freu mich auf dich: Sabine Groh, Leipzig Stötteritz, Tel.0341 | 8639840, www.sabinegroh.de

Schon mal vormerken!

Am 4. Dezember erscheint unsere Weihnachtsausgabe - mit Ihren Veranstaltungs- und Geschenketipps!

Neuer Service – Bibliothek Gohlis auch samstags geöffnet

Die Stadtteilbibliothek Gohlis, Georg-Schumann-Straße 105, bietet seit dem 7. Oktober zusätzliche Öffnungszeiten samstags von 10 bis 16 Uhr an. Sogar auf dem Bildschirm wird die Neuigkeit groß angezeigt.

Der neue Service wird bereits rege genutzt, wie Ortsblatt-Autorin-Marianne H.-Stars am 21. Oktober feststellen konnte. Besonders Eltern mit ihren Sprösslingen stöberten in den Regalen nach Lesestoff und blätterten in der Leseecke der Kinderbuchabteilung in Bilderbüchern. Auf Anfrage bestätigten



Eltern die Familienfreundlichkeit der erweiterten Öffnungszeiten bis zum 23. März 2024. Das sei eine gute Sache, war die einhellige Meinung der Besucher.

Tipp: Am 16. November, 17 Uhr, heißt es „Licht aus, Film ab!“ Dann beginnt die Flimmerstunde mit der Janosch-Geschichte „Komm, wir finden einen Schatz“.

Bibliothekarin Anika Gentzsch am Empfang mit großem Bildschirm, der auch Veranstaltungen anzeigt.

Text | Foto: Marianne H.-Stars



17. November, 19 Uhr:
Kaminzimmer Auwaldstation
„DIE LEIDEN DES JUNGEN WERTHER“
Goethes „Die Leiden des jungen Werther“ wurde 1774 direkt nach seiner Veröffentlichung auf der Leipziger Buchmesse ein Bestseller und war gut genug für einen riesigen Medienskandal in Europa. Es ist die Geschichte eines liebenden jungen Mannes, dessen Gefühlswelt unablässig mit der gnadenlosen Realität und den gesellschaftlichen Erwartungen kollidiert. Er liebt Lotte, doch sie ist bereits dem wohlhabenden Albert versprochen worden.

Wie weit geht wahre Liebe? Goethes Briefroman steht stellvertretend für die immerwährende Suche der jungen Generation nach sich selbst und echter Liebe. Das zieht nach sich ein packendes Wechselspiel von Tragik und Leichtigkeit, Komik und Melancholie, das es spielerisch zu ergründen gilt...

 Theater im Herzen
kontakt@theater-imherzen.de

Anzeigen

**Bereit für jedes Abenteuer.
Fahrspaß ohne Kompromisse**

Größer, Kühner, weiter.
Der neue Hyundai KONA Elektro

Hyundai KONA Elektro ab mtl. **299,-EUR¹** finanzieren

Stromverbrauch* für den Hyundai KONA Elektro, 115 kW (156 PS) Frontantrieb Elektro, 48,4 kWh Batterie: kombiniert: 14,6 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 377 km; CO2-Emissionen kombiniert: 0 g/km.

Hyundai i20 1.2 Select



mtl. finanzieren ab **139,-€²**

Kraftstoffverbrauch* für den Hyundai i20 1.2 62 kW (84 PS) Frontantrieb Benzin, 5-Gang-Getriebe: niedrig (Kurzstrecke): 6,7 l/100 km; mittel (Stadt): 5,3 l/100 km; hoch (Landstraße): 4,8 l/100 km; Höchstwert (Autobahn): 6,1 l/100 km; kombiniert: 5,6 l/100 km; CO2-Emission kombiniert: 127 g/km.

Hyundai TUCSON 1.6 T-GDI Select



mtl. finanzieren ab **199,-€³**

Kraftstoffverbrauch* für den Hyundai TUCSON 1.6 T-GDI 6-Gang MT, 110 kW (150 PS): nach den realitätsnäheren WLTP-Werten: Kurzstrecke: 8,5 l/100 km; Stadt: 6,7 l/100 km; Landstraße: 6,1 l/100 km; Autobahn: 7,4 l/100 km; kombiniert: 7,0 l/100 km; CO2-Emissionen kombiniert: 159 g/km.

FREYDANK

Sandberg 30
04178 Leipzig
Telefonnummer:
(0341) 94 52 - 154

Geithainer Str. 58
04328 Leipzig
Telefonnummer:
(0341) 65 99 3 - 0



Berechnungsbeispiele für eine private Finanzierung der Hyundai Finance, einem Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Preise inkl. 19% MwSt. zzgl. Überführungskosten. Fahrzeugabbildungen enthalten z. T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Angebot gültig bis 31.12.2023

Finanzierungsbeispiele	Verkaufspreis in EUR	Anzahlung in EUR	Laufzeit	Fahrleistung pro Jahr	Mtl. Rate in EUR	Schlussrate in EUR	Gesamtbetrag in EUR	effektiver Jahreszins	Sollzins pro Jahr
¹ HYUNDAI KONA Elektro 48,4 kWh 115 kW (156 PS)	41.990,00	6.326,60	48 Monate	10.000 km	299,00	23.598,38	37.950,38	4,49 %	4,40 %
² Hyundai i20 1.2 Select 62 kW (84 PS)	18.900,00	3.993,20	48 Monate	10.000 km	139,00	10.470,60	17.142,60	6,19 %	6,02 %
³ Hyundai TUCSON 1.6 T-GDI 110 kW (150 PS)	31.210,00	5.172,30	48 Monate	10.000 km	199,00	20.156,34	29.708,23	4,89 %	4,78 %

* Die angegebenen Verbrauchs- und CO2-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt und ggf. in NEZF-Werte umgerechnet. Fahrzeugbilder enthalten u.U. kostenpflichtige Sonderausstattung/Upgrades. Mehr unter www.hyundai.de/wltp.

5 JAHRE Garantie
ohne Kilometerlimit*

8 JAHRE Garantie
inklusive Batterie*

* Sämtliche Informationen zum Umfang der Herstellergarantie finden Sie unter: www.hyundai.de/garantien.

Kalendergeschichten

Als 1722 der Neubau des Peterstores begann, ging es nicht allein darum, dieses Tor als Teil der Stadtbefestigung zu vervollkommen, damit es seiner Aufgabe zur Regelung und Kontrolle des Personen- und Güterverkehrs und der Verteidigungsfunktion besser gerecht werden konnte. Denn das neue Peterstor wurde kein reiner Zweckbau, sondern ein barockes Prachtportal von majestätischem Aussehen! Es enthielt Wachstuben und Wohnungen für städtische Beamte und schloss die Petersstraße als damals beliebteste Leipziger Straße ab.

Kurfürst August der Starke kümmerte sich höchstselbst um die Bauausführung. Nachdem ihm die Entwürfe des Leipziger Stadtrates nicht zusagten, beauftragte er kurzerhand Oberlandbaumeister Matthäus Daniel Pöppelmann, den Erbauer des Dresdner Zwingers, die Bauplä-

Kleinod barocker Baukunst: das ehemalige Peterstor



Das Peterstor. 1859.

Der Aquarell- und Architekturmaler Carl Werner (1808-1894) hielt das Peterstor kurz vor dem Abriss 1859 im Bild fest

ne für das Peterstor anzufertigen. Das Interesse des Kurfürsten kam

nicht von ungefähr, legte er doch als regelmäßiger Besucher der Messen großen Wert auf die Ausschmückung Leipzigs als Nebenresidenz. Das prächtige Peterstor, dessen Bau 1723 unter Leitung des Leipziger Ratsmaurermeisters Adam Jacobi vollendet wurde und einen Abglanz höfischer Dresdner Architektur in die Handelsstadt Leipzig brachte, steht somit in einer Reihe mit weiteren in jenen Jahren erfolgten Maßnahmen zur Verschönerung Leipzigs.

Das Peterstor, 1420 erstmals erwähnt und nach der benachbarten alten Peterskirche benannt, gehörte mit dem Grimmaischen, dem Ranstädter und dem Hallischen Tor zu den inneren Stadttoren. Sie bildeten im Bereich der Stadtbefestigung die historischen Zugänge zur Stadt.

Nach dem Siebenjährigen Krieg verlor die Stadtbefestigung ihre militärische Bedeutung und wurde beseitigt, die Stadttore

aber blieben noch erhalten. Als die Stadt wuchs, wurden die inneren Tore durch äußere Stadttore ergänzt, verloren in den Gründerjahren dann aber auch ihre Bedeutung.

Zu Beginn des 19. Jahrhunderts begann der Abbruch der Tore; 1820 musste zunächst das Hallische Tor weichen, 1822 folgte das Ranstädter Tor und 1831 das Grimmaische Tor. Das Peterstor hingegen blieb noch einige Zeit unangetastet – Schönheit und Pracht des Bauwerkes zögerten den Abriss hinaus, konnten ihn aber nicht verhindern. 1859/60 wurde das Peterstor als Verkehrshindernis abgerissen und Leipzig verlor unwiederbringlich ein Kleinod barocker Baukunst.

Dagmar Schäfer

Abb.: Archiv der Autorin

Anzeigen

Steinmetzkunst seit 1859



Steinmetz- und
Steinbildhauermeisterbetrieb
Sandra Kitscheck
Paul Gärtner Nachfolge

- Grabdenkmäler und -einfassungen
- Grablaternen
- Restaurierung und Instandhaltung
- Steinarbeiten für Haus und Garten

Franz-Mehring-Str. 13
04157 Leipzig

Tel. 0341 / 9 12 01 36
Fax 0341 / 9 01 65 15

www.Grabstein-
Grabmal-Leipzig.de



Bestattungshaus

Heidrun Uhlig GmbH

- allezeit -

☎ 9 11 28 28



Wiederitzsch

Delitzscher Landstr. 65

Gohlis Coppistr. 53a

Eingang Virchowstr.

Bestattungshaus Päschel

Meister- & Ausbildungsbetrieb

„Oma wollte immer an einem Baum beigesetzt werden.“

Jeder Friedhof bietet Ihnen andere Möglichkeiten.

Wir beraten Sie gerne.

Zentralruf 24h: (0341) 90 97 80 01



Michael-Kazmierczak-Straße 25 | 04157 Leipzig

www.bestattung-leipzig.de



Bestattungen Pastor & Gritsch GbR

Gohlis Park

Landsberger Straße 81

04157 Leipzig

Tag & Nacht (0341) 9 18 76 00

Kostenfreie und unverbindliche Beratung
- gerne auch im Trauerhaus - zu allen Fragen
der Bestattung und Bestattungsvorsorge

www.bestattungen-pastor-gritsch.de

Schnelles Netz für Gohlis

Die Bauarbeiten laufen aktuell auf Hochtouren



Quelle: Telekom

Für rund 12.000 Haushalte im Gohliser Süden baut die Telekom die Glasfaser aus.

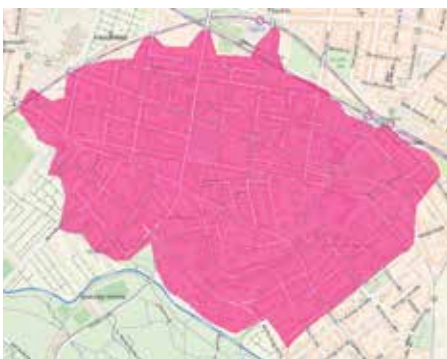
Aktuell baut die Telekom das hochmoderne Glasfaser-Netz für rund 12.000 Haushalte und Unternehmen im Süden von Gohlis aus. Wer sich bis 31.12.2023 für den Glasfaser-Anschluss entscheidet, spart die einmaligen Anschlusskosten in Höhe von 799,95€.

Glasfaser bietet viele Vorteile

Ein Glasfaser-Anschluss bringt Sie in Lichtgeschwindigkeit mit bis zu 1 Gigabit pro Sekunde ins Netz. Dies ermöglicht grenzenloses Surf-Vergnügen, auch parallel auf vielen verschiedenen Geräten, z.B. für

- *Freizeit und Spaß:* Musik- und Video-streaming, digitales Fernsehen und Gaming
- *Home-Office und Home-Schooling:* Video-konferenzen und schneller Zugriff auf Web-basierte Anwendungen
- *Komfort und Sicherheit:* Steuerung von Heizung, Licht und vielem mehr

Auch der Bundesverband der Verbraucher-zentralen stuft Glasfaser-Anschlüsse als zukunfts-sichere Technik ein. Er rät, den Glas-faser-Anschluss direkt ins Haus legen zu lassen, sobald das Wohngebiet mit Glasfaser versorgt wird. Ein späterer Entschluss führe häufig zu höheren Kosten.



Glasfaser-Ausbaugebiet der Telekom in Gohlis Süd.
Quelle: TomTom

Und so einfach geht's

Eine kurze Online-Abfrage über telekom.de/glasfaser zeigt, ob Ihre Adresse im Ausbaubereich liegt. Gehört sie dazu, können Sie den Glasfaser-Anschluss bestellen.

Wichtig zu wissen: Sowohl Hauseigentümer, Verwalter und auch Mieter können den Anstoß für den Glasfaser-Anschluss geben. Die Telekom kümmert sich dann in Abstimmung mit den Kunden um die weiteren Schritte, damit der Anschluss reibungslos klappt. Das Verlegen der Glasfaser zum Haus ist in der Regel innerhalb eines Tages erledigt.

Darum lohnt sich der Wechsel

Zur Nutzung des Haus-Anschlusses ist außerdem ein Glasfaser-Tarif notwendig. Die Telekom bietet hierbei verschiedene Geschwindigkeiten an. Preislich unterscheiden sich die

Glasfaser-Tarife der Telekom nicht von den herkömmlichen Internet-Tarifen. Es gilt: gleiche Geschwindigkeit, gleicher Preis. Dabei profitieren Sie mit Glasfaser von einer höheren Stabilität bei der Nutzung Ihres Anschlusses.

Schnell sein lohnt sich. Im Aktionszeitraum erhalten Sie attraktive Sonderkonditionen auf die Tarife. Bei Beauftragung eines Glasfaser-Anschlusses bis zum 31.12.2023 entfällt außerdem die einmalige Anschlussgebühr in Höhe von 799,95€.

Mit dem kostenfreien Wechsel-Service ist der Wechsel von einem anderen Anbieter zur Telekom sehr einfach möglich. Die Telekom führt die Kündigung beim bisherigen Anbieter durch und stellt Ihren Anschluss zeitgerecht um.

Glasfaser für Unternehmen

Auch für Unternehmen ist Glasfaser sehr attraktiv, da Mitarbeiter, Fahrzeuge und Anwendungen immer stärker miteinander vernetzt werden. Glasfaser bietet für aktuelle und kommende digitale Geschäftsanwendungen, wie z.B. VR und AR-Anwendungen, genügend Leistung.

Ihre Adresse ist noch nicht dabei?

Interessenten, deren Adresse nicht im aktuellen Ausbaubereich liegt, bietet die Telekom über telekom.de/glasfaser eine kostenfreie und unverbindliche Registrierungsmöglichkeit an. Sobald der Ausbau in Ihrem Adressengebiet geplant ist, werden Sie sofort informiert.

QR-Code scannen, um weitere Informationen zu erhalten.



Beratung in der Nähe

Die Telekom berät Sie gerne telefonisch und in den Shops vor Ort zu allen Fragen rund um den Glasfaser-Anschluss.

Telekom Shop, Grimmaische Str. 25, Leipzig, Telefon: 0341 / 21 18 957,

Webseite: telekom.de/glasfaser-leipzig

Vor Ort: Außendienstmitarbeiter im Auftrag der Telekom sind in Gohlis unterwegs, die Kundenberater können sich durch einen Lichtbildausweis und einem Autorisierungsschreiben ausweisen. Bei Rückfragen zu den autorisierten Vertriebsmitarbeitern kann die kostenfreie Hotline 0800 / 82 66 347 genutzt werden.

Ein digitaler Info-Abend findet am 26.10.2023 um 19 Uhr statt.

Zur Teilnahme reicht ein Internetzugang. Den Link zur Teilnahme finden Sie unter: telekom.de/glasfaser-events

Kostenlos unter:

0800 22 66 100
(Privatkunden)

0800 33 01300
(Geschäftskunden)



Erleben,
was verbindet.



Links wirkt!

Links wirkt! Für 29 statt 49 Euro sollen Leipziger und Leipzigerinnen mit sehr niedrigem Einkommen ab 2024 das Deutschlandticket nutzen können!

Jetzt liegt es am Stadtrat. Stimmt dieser positiv über die zwischen der Stadt und LVB ausgehandelten Verträge ab, erhalten Besitzer eines Leipzig-Passes ab 2024 das deutschlandweit gültige Deutschlandticket für 29 Euro. Dies zeigt: Links wirkt!

Der Anstoß dieses Tickets entstammt nämlich eines Antrags der Fraktion DIE LINKE im Stadtrat (<https://left.de/5mG>).

Das Deutschlandticket ermöglicht es allen Bürgerinnen und Bürgern mobil zu sein. Mit dem vergünstigten Ticket kann beispielsweise

se eine Familie den lang ersehnten Wochenendausflug, der sonst aufgrund finanzieller Engpässe nicht machbar wäre, realisieren. Des Weiteren kann dies die Lebensqualität erheblich verbessern und den Zugang zu Bildungseinrichtung, Arbeitsplätzen und medizinischer Versorgung erleichtern.

Außerdem erhöht das Ticket bzw. die dadurch geschaffene Mobilität, die gesellschaftliche Teilhabe von Menschen mit geringem Einkommen.

Wir hoffen, dass dieses Angebot rege genutzt wird und es als erster Schritt hin zu einer solidarisch Verkehrswende gesehen wird.
Sören Pellmann

Das Stadtbüro informiert:

Ausstellung im Stadtbüro zu 30 Jahren Bürgerverein Gohlis – und zum Wandel des Stadtteils seit 1990

Eine Ausstellung im Stadtbüro widmet sich ab **Mittwoch, 1. November**, der Nachwende-Entwicklung des Stadtteils Gohlis sowie dem Bürgerverein Gohlis e.V. Sie dokumentiert zugleich den Wandel des Stadtteils Gohlis in den vergangenen drei Jahrzehnten und die unermüdliche Arbeit des Vereins in dieser Zeit. Die elf mobilen Aufsteller waren zuletzt im Gohliser Schloßchen zu sehen.

Die Ausstellung befasst sich beispielsweise mit dem Denkmalschutz in Gohlis, zentralen Monumenten wie dem Schillerhaus oder der Unternehmer-Villa Budde-Haus. Daneben wird

unter anderem der Umbau der Georg-Schumann-Straße seit den 1990er Jahren thematisiert oder auch Fragen rund um die Themen Mobilität und Verkehr, die den Verein seit der Gründung 1992 beschäftigen.

Die Ausstellung „30 Jahre in Gohlis, 30 Jahre Bürgerverein Gohlis e.V.“ ist bis zum Freitag, 10. November, im Stadtbüro zu sehen.

i Das Stadtbüro im Stadthaus (Zugang über Markgrafenstraße 3) ist an vier Tagen in der Woche geöffnet: Dienstag bis Donnerstag von 13 bis 18 Uhr und Freitag von 13 bis 15 Uhr.

Anzeigen

 **Pflege Team Nord** Leipzig
Tel. 0341/231 61 24
Geschäftsführerin: Elke Straube
Georg-Schumann-Str. 258 · 04159 Leipzig
Web: www.pflegeteam-le.de
Mail: info@pflegeteam-le.de · Fax: 0341 / 2 31 61 25

www.buffet-genuss.de

Der Genuss für Ihre Familienfeier!

Sie feiern und wir liefern!

(kalt/warme Buffets ab 10 Pers.)

Tel. 03 41/2 56 48 70

www.ortsblatt-leipzig.de



Hochwertige Backwaren aus natürlichen Zutaten –
Qualität, die man schmeckt!

Die Bäckerei Eßrich in Ihrer Nähe:
Krokerstr. 1, 04157 Leipzig



Landsberger Straße soll ab 2024 saniert werden

Die Landsberger Straße kann voraussichtlich von März bis November des kommenden Jahres in einem Teilabschnitt saniert werden. Zwischen Coppiplatz und Hans-Oster-Straße soll so die Verkehrssicherheit erhöht und die Trink- und Abwasserinfrastruktur im Viertel modernisiert werden. Ursprünglich sollten die Arbeiten bereits im März dieses Jahres beginnen. Auf die offene Ausschreibung zur Bauleistung ging jedoch nur ein Angebot ein, das deutlich über den geplanten Baukosten lag. In Abstimmung aller Bauherren wurde dies als unwirtschaftlich bewertet. Die Ausschreibung wurde daher aufgehoben und wird nun wiederholt. Inzwischen wird mit Baukosten über vier Millionen Euro für den städtischen Anteil gerechnet. Der Verwaltungsausschuss entscheidet abschließend über diese Kostenanpassung und die erneute Ausschreibung.

Vorgesehen ist u. a., dass die Leipziger Verkehrsbetriebe die Gleis- und Bahnstromanlagen ausbauen und den Gleisabstand aufweiten, damit künftig auf der Strecke breitere Wagen zum Einsatz kommen können. Die Leipziger Wasserwerke werden parallel dazu auf 1,2 Kilometer Länge Trinkwasserleitungen austauschen und die Anlagen der Abwasserentsorgung sanieren. Auch die Bedingungen für den Radverkehr werden verbessert, etwa indem zwischen Coppiplatz und Viertelsweg Radfahrstreifen markiert werden. Künftig werden auf diesem Abschnitt der Landsberger Straße Längsparkplätze eingeordnet. Derzeit können hier maximal 150 Autos ungeordnet am Fahrbahnrand parken, nach dem Umbau verbleiben 124 Stellplätze. Die Straßenbeleuchtung wird im gesamten Baubereich erneuert und auf energiesparende Leuchten umgerüstet.

PM

Preis für textile „Gartenträume“

Während die Blätter fallen, die Blüten verwelken und die Gartensaison langsam ihrem Ende entgegengeht, gibt es bei der Quiltmeisterin Christine Naumann (Foto) in der Braunschweiger Straße in Gohlis einen nie welkenden Blütenrausch in ihrem Zuhause.

Das sind die „Gartenträume“, die aussehen wie gemalt. Dabei handelt es sich um eine aufwendige textile Arbeit. Mit ihren Quilts hat die Textilkünstlerin schon etliche Wettbewerbe gewonnen, so auch in Schkeuditz. Beim dortigen Quiltfest 2022 erhielt Christine Naumann für ihren Quilt „Gartenträume“ den 1. Preis.

Ein Quilt besteht aus drei Lagen, zwischen Schau- und Unterseite liegt Vlies. Der Quilt ist eine vielseitig verwendbare Textilie, die als Tagesdecke dienen kann, sich aber z. B. auch als Wandteppich eignet.

Text | Foto: anne



 www.patchwork-leipzig.de

Anzeigen

www.gohlispark.de

Freuen Sie sich mit uns auf den Herbst!















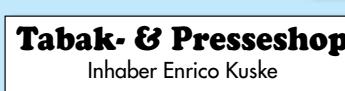








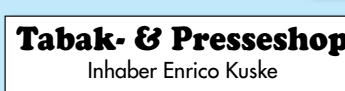












Einkaufscenter Landsberger Straße/Max-Liebermann-Straße

bei uns kostenlos 

Kunst im Leipziger Norden

Abstrakte Strukturen und Meeresweite im Atelier von Susanne Sämman

Seit April diesen Jahres gibt es in der Gohliser Kreativszene eine neue Adresse zu entdecken. Die Malerin Susanne Sämman hat in einem Ladengeschäft in der Breitenfelder Straße ihr neues Atelier bezogen. Hier gibt sie, wie vormals in Groitzsch und Kleinzschocher, ihren eigenen Arbeiten Raum zum Entstehen und Wirken. Zudem bietet sie in ihrer Maltechnik Wochenend-Workshops im kleinen Kreis an. Diese Termine sind schnell ausgebucht, denn in dem gemütlichen Ambiente wird neben künstlerischem Schaffen auch herzliche Gastlichkeit gepflegt. „Mir ist wichtig, dass die Menschen, die zu mir kommen, nicht nur den Weg zu ihren eigenen, individuellen Bildern finden, sondern sich wohl fühlen, kreativ abtauchen und loslassen.“

Nichts Wollen, aber dem Zufall sehend begegnen, sei aus ihrer Sicht das Erfolgsrezept am Anfang dieses schöpferischen Prozesses, durch den sie mit sympathischem Feingefühl und Erfahrung begleitet. In ihrem persönlichen Oeuvre findet man weite Meereslandschaften und abstrakte Strukturgemälde, die sie vorwiegend mit



Susanne Sämman in ihrem Atelier. Das Schild „OPEN“ signalisiert Vorfreude auf Gespräche.
Foto: privat

Acrylfarbe und teils unter Verwendung verschiedenster Materialien, wie Beizen, Steinmehlen und Sand, sich groß- und kleinformig erheben lässt. „Ich vernachlässige bewusst fotorealistische Darstellungen, da ich durch eine eigene abstrahierte Interpretation individuellen Betrachtungs- und Entdeckungsspielraum bieten möchte.“

An ihrem nebenberuflich betriebenen Schaffensort gibt es keine festen Öffnungszeiten. Unter dem Motto „Kunst verbindet“ freut sie sich über die spontanen bisherigen und zukünftigen Begegnungen und Gespräche mit interessierten Gästen und anderen Kunstschaaffenden aus der Nachbarschaft und darüber hinaus. Das kleine Türschild „OPEN“ signalisiert, wenn sie meist in den Abendstunden oder am Wochenende vor Ort ist, wobei sie bei Interesse an ihren Arbeiten empfiehlt, vorher telefonisch oder per E-Mail ein konkretes Zeitfenster zu vereinbaren.



Atelier Susanne Sämman
Breitenfelder Straße 66
04157 Leipzig (Gohlis)
Mobil: 0170 | 6 36 28 79
www.susae-art.com

Anzeigen



EINKAUFEN
bei Nachbarn



www.gohlispark.de



EINKAUFEN
bei Nachbarn



Steffen Emmerich
Orthopädie-Schuhtechniker-Meister

Theresienstraße 23 · 04129 Leipzig · Tel.: 0341/9 11 57 96

www.orthopaedie-schuhtechnik-emmerich.de

Geschäftszeit: Mo. + Mi. 9.00–17.00 Uhr (Fr. n. Vereinb.)

Georg-Schwarz-Str. 31 · 04177 Leipzig · Tel.: 0341/4 41 95 03

www.orthopaedie-schuhtechnik-emmerich.de

Geschäftszeit: Di. + Do. 9–13 Uhr u. 14–17 Uhr (Fr. n. Vereinb.)

- | | |
|------------------------------------|---------------------|
| orthopädische Maßschuhe | Reparaturen |
| Einlagen nach Maß | Bequemschuhe |
| fachkundige Diabetesversorgung | Schuhe für Einlagen |
| Zurichtungen an Konfektionsschuhen | Fußschutzprogramm |
| Kompressionsstrümpfe und -hosen | Hausbesuche |
| Fuß- und Kniebandagen | Fußorthesen |

Direkt am Coppiplatz

Anwaltskanzlei
Jana Scheibe / Petra Hoffrogge
in Bürogemeinschaft

Tätigkeitsschwerpunkte:

- | | |
|--------------------------|----------------|
| • Zivilrecht | • Arbeitsrecht |
| • Mietrecht | • Straf- und |
| • Familien- und Erbrecht | Verkehrsrecht |

Heinrich-Budde-Straße 2 · 04157 Leipzig
E-Mail: Anwaeltinnen-Gohlis@kabelmail.de
Tel.: 0341-9 00 45 70 · Fax: 0341-9 00 45 71

Ausstellung über den Architekten Paul Möbius

Infozentrum wird mit Leben erfüllt – Ideen sind gefragt

Das Infozentrum in der Georg-Schumann-Straße 126 wird, wie Ortsblatt-Leipzig bereits berichtete, neuerdings vom Verein Kulturkosmos Leipzig betrieben. Seit September ist hier mittwochs und donnerstags von 12 bis 18 Uhr geöffnet. Nicht nur Anwohner, sondern alle Gohliser und Leipziger können sich informieren und beraten lassen sowie selbst Vorschläge unterbreiten, was die Nutzung der Räumlichkeiten betrifft. Alle könnten das Programm mitgestalten. Dabei gehe es um gemeinwohlorientierte Veranstaltungen, sagt Finanzvorstand und Projektleiterin Angela Kobelt vom Verein Kulturkosmos. „Wir sind ein gemeinnütziger Verein zur Förderung von Kultur und Bildung. Jeder, der uns aufsucht, kann Ideen mitbringen.“ Sie hoffe, dass viele Menschen kommen, die hier was machen wollen.

Immer donnerstags ab 18 Uhr gibt Heike Leonhardt Malkurse unter

dem Motto „happy painting“. Dabei gehe es auch darum, dass sich die Teilnehmer wohlfühlen beim kreativen Tun, ob beim Malen mit Stiften auf Papier oder beim Gestalten von Glückwunschkarten zum Beispiel.

Der Arbeitskreis Gohliser Geschichte trifft sich hier regelmäßig zu Beratungen. Dieser Gruppe ist es zu verdanken, dass seit Kurzem eine Dauerausstellung im Infozentrum den Leipziger Architekten Paul Möbius (1866-1907) würdigt, der auch das stattliche Gebäude Georg-Schumann-Straße 126 entworfen hat.

Die Bild-Text-Tafeln stellen weitere von Paul Möbius entworfene Jugendstilbauten in Gohlis vor, darunter die Gebäude Roßlauer Straße 10, Stauffenbergstraße 1, Jägerstraße 2, Eisenacher Straße 17/19.

Am 24. November um 18 Uhr hält der Architekt Marcus Korzer im



Das Paul-Möbius-Haus in der Georg-Schumann-Straße 126.

Infozentrum einen Vortrag zum Thema „Die Stadt wird dichter – Wohnungsbau in Leipzig 2010-2019“. Der Eintritt ist frei.

Text | Fotos: anne

i Infozentrum Georg-Schumann-Straße 126

E-Mail: infozentrum@kulturkosmos-leipzig.de

www.kulturkosmos-leipzig.de

Anzeigen

FussZone
www.fusszone.de

Erfahrung und Kompetenz in Sachen Orthopädieschuhtechnik

- Orthopädische Maßschuhe
- Einlagen und Fußbettungen
- Schuhzurichtungen
- Maß- und Markenschuhe

Sie dürfen anspruchsvoll sein bei der Wahl Ihres Schuhwerks:

Seit Jahren vertreiben wir mit besten Erfahrungen Schuhe der Marken Think! und FinnComfort.

Überzeugend in Machart und Qualität, schön und komfortabel zu tragen: Diese Schuhe machen Freude und Sinn.

FussZone GmbH · Standort Leipzig
 Franz-Mehring-Str. 4 · 04157 Leipzig · Tel. 0341 44 235 95
 Öffnungszeiten: Mo. - Do. 9-18 Uhr und Fr. 9-14 Uhr

WANNE RAUS, DUSCHE REIN!

Viterma zaubert aus Ihrer alten Badewanne eine sichere, ebenerdige Dusche. Unser individuell anpassbares Duschsystem integriert sich perfekt in Ihr bestehendes Bad.

GARANTIE
AUF VITERMA-PRODUKTE

10

JAHRE

ZUFRIEDENE
KUNDEN

98%

REGIONALE
HANDWERKER

Fachbetrieb mit Schauraum
 Zschortauer Straße 57A
 04129 Leipzig

Jetzt Termin vereinbaren!
 Tel. 0341 99 65 95 59
www.viterma.com

**Preiswert werben
im Leipziger Ortsblatt!**

www.ortsblatt-leipzig.de/kleinanzeigen/

Gewässersystem im Schlosspark Lützschena wird saniert



Ein Besuch im Lützschenaer Schlosspark lohnt zu jeder Jahreszeit.



Fotos: anne

Im Schlosspark Lützschena soll das Gewässersystem erneuert werden. Um das charakteristische Erscheinungsbild des Gartendenkmals wiederherzustellen, hatte sich die Stadt Leipzig im Bundesprogramm „Anpassung urbaner Räume an den Klimawandel“ erfolgreich um investive Mittel beworben.

„Der Schlosspark Lützschena dient neben dem Erhalt der biologischen Vielfalt, dem Denkmalschutz und der Naherholung auch der seit 25 Jahren durch den Förderverein „Auwaldstation und Schlosspark Lützschena e. V.“ betriebenen Umweltbildung“, erläutert Umweltbürgermeister Heiko Rosenthal. „Mit

der grundlegenden Instandsetzung des Gewässersystems und der damit verbundenen Wiederherstellung des Naturhaushalts sollen die genannten vielfältigen Funktionen des Schlossparks auch unter den sich verändernden klimatischen Bedingungen langfristig erhalten werden.“

Voraussichtlich ab dem Jahr 2025 werden unter anderem gezielt Sedimente entnommen und einzelne Wasserbauwerke saniert oder umgestaltet. Rüdiger Dittmar, Leiter des Amtes für Stadtgrün und Gewässer: „Die Wiederherstellung der Leistungsfähigkeit der Gewässer hat wiederum positive Auswirkungen

auf das kleinräumige Klima und den Bodenwasserhaushalt. Dies steigert die Resilienz der wertvollen Anlage gegenüber zunehmenden Extremereignissen wie Trockenheit und Dürre oder Starkregen.“ Weiterhin zielen die Maßnahmen darauf ab, den historischen Baumbestand sowie die auwaldtypische Vegetation in Zeiten des Klimawandels zu schützen und zu erhalten.

Für die Umsetzung des voraussichtlich bis Ende 2026 dauernden Projektes hat der Haushaltsausschuss des Deutschen Bundestages eine Fördersumme von bis zu 2.805.000 Euro in Aussicht gestellt.

Der 200 Jahre alte denkmalgeschützte Schlosspark Lützschena im Nordwesten Leipzigs verbindet typische Elemente der Auenlandschaft zu einem charakteristischen Landschaftspark. So befindet sich inmitten des alten Laubbaumbestandes zwischen der Weißen Elster und dem Hundewasser ein Gewässersystem mit Teichen und Fließen. Aufgrund des mangelnden Frischwasseraustausches mit der Weißen Elster und beschädigter Wasserbauwerke und verschlammter Gewässern ist das Gewässersystem im Park in seinen Funktionen heute sehr stark beeinträchtigt.

(PM)

Anzeigen

Lackschädenreparatur



**Smart
Repair**

**AUTOSERVICE
Jan Lehmann**

Um Wartezeiten zu vermeiden,
bitten wir um telefonische
Terminvereinbarung!!!

www.lackreparatur-leipzig.de

Unsere Leistungen:

- Lackreparatur, Kratzer- und Dellenbeseitigung
- Versicherungsschadenmanagement
- Unfallinstandsetzung
- Autoglasservice, Steinschlagreparatur
- Fahrzeugaufbereitung
- Alufelgenreparatur
- Werkstatattersatzfahrzeug

Autoservice – Smartrepair Jan Lehmann
Werkstättenweg 18 · 04129 Lpz. -Eutritzsch

0341/24 99 863
0177/23 95 213

20 Euro

Gutschein für eine Leistung aus unserem Programm bei Vorlage dieser Anzeige

TEAMVERSTÄRKUNG GESUCHT!

Wir suchen für den regionalen und bundesweiten Einsatz zur sofortigen unbefristeten Festanstellung:

- Maurer / Betonbauer / Bauhelfer** (m/w/d)
- Baggerfahrer für Zweigegetechnik** (m/w/d)
auch Ausbildung/ Qualifikation für diese Tätigkeit möglich

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:
bewerbung@tbs-bauunternehmen.de



Bau und Technik GmbH

TBS Bau und Technik GmbH
Am Bahndamm 1, 04316 Leipzig
www.tbs-bauunternehmen.de

Kultur & Leben



Veranstaltungen im
Mushof am Rosental

Mi, 08. November,
19.30 Uhr:

Oesersaal: „Aufakt! –

Kammermusikalische Kostbarkeiten“

Jeden Monat präsentieren junge Studierende der Hochschule für Musik und Theater „Felix Mendelssohn Bartholdy“ (HMT) kammermusikalische Schätze in Leipzigs schönstem Kammermusiksaal. Lassen Sie sich von vielseitigen Besetzungen und Programmen überraschen und verbringen Sie einen emotionalen und inspirierenden Konzertabend! Virginia Citraro (Violine), Viola Wasser (Viola), Irene Rico (Violoncello), Hinako Inoue (Klavier). Gespielt werden Werke von Gustav Mahler, Alfred Schnittke, Rebecca Clarke und Joaquín Turina.

Sa, 18. November, 17 Uhr:

Oesersaal: „Testamente der Klaviermusik“

Finden wir bei Bach eine Art göttliche Ordnung in der kompositorischen Geradlinigkeit, im Kontrapunkt und der Affektenlehre, so durchbricht Beethoven diese Regeln mit einem unverwechselbaren Individualstil und schafft eine Musik, die von den Ideen



Weihnachtsduft und Lichterglanz

der Aufklärung und von einem humanistischen Selbstverständnis geprägt ist.

Die Pianisten Jülch und Husson laden Sie ein, dieser Entwicklung nachzugehen und damit auch den Zeitgeist, das Gefühl, die Philosophie und Ästhetik dieser herausragenden musikalischen Epochen aufleben zu lassen.

So, 26. November, 15 Uhr:

Oesersaal: 258. Bürgerkonzert

„Mozart im Advent“

Die Adventszeit beginnt bald und wir sind rechtzeitig mit einem passenden Programm dabei. Allerdings, wieso Mozart, was hat er damit zu tun?

Christoph Schobesberger liest „Mozart im Advent“ mit musikalischen Kommentaren von Stephan König (Klavier).

26. November – 21. Dezember,

Mittwoch bis Samstag, 15 bis 19 Uhr,

Sonntag, 12 bis 18 Uhr:

„Weihnachtsduft und Lichterglanz“

Wir freuen uns, Sie im weihnachtlich geschmückten Barockgarten des Gohliser Schlösschen mit einem Glühwein, gebrannten Mandeln und hausgemachten Waffeln begrüßen zu dürfen.

Sie können bei festlicher Stimmung und zu weihnachtlicher Musik im Barockgarten verweilen.



Mushof am Rosental

Menckestraße 23

Telefon: 0341 | 58 61 58 46

mail@gohliserschloesschen.de

Anzeigen

Premium Akku-Technologie und das zum Knallerpreis

Das Hörgerät „Viron 1 miniRITE T R“ von Bernafon bietet eine gute Balance aus Preis, Leistung und Komfort:

- Aktivere Beteiligung an Gesprächen
- Verbindung zu anderen Audiogeräten
- Kompakt und stilvoll

Das Beste ist:

Die **Akku-Ladestation**
„Charger miniRITE T R“
ist sogar mit dabei!

bernafon[®]
Your hearing · Our passion

HERGESTELLT IN
DEUTSCHLAND

Zugreifen
und
279 €
sparen!

Jetzt für
495 €
statt ~~774 €~~*



mein.akustiker
die hörexperten



Genial: inklusive Ladestation

Sie finden uns in:

Leipzig – Gohlis, Landsberger Str. 81 · Tel. 0341 14991445

Leipzig – Zentrum, Praxisklinik Johannisplatz 1 · Tel. 0341 91998900

www.meinakustiker.de

HEARtec Hörsysteme GmbH, Sitz: 08289 Schneeberg, Markt 23

*Bei Vorlage einer ohrenärztlichen Verordnung. Die gesetzliche Zuzahlung beträgt pro Hörgerät 10 €. Paketpreis Bernafon Viron 1 miniRITE T R + Charger miniRITE T R: Eigenanteil 495 € statt 774 € bzw. Privatpreis 1.236 € statt 1.515 €. Dieses Angebot ist gültig bis 30.09.2023 und nur solange der Vorrat reicht. • Abbildungen beispielhaft.

Mediencampus Villa Ida – Blüthner Classics und Jazz

PR

Sa, 11. November, 19.30 Uhr:

Blüthner Classics –
Far East SoundsMei Yi Foo, Bartosz Woroch, Faith
Stonehewer

„Far East Sounds“ ist eine interaktive und fesselnde Performance, die Werke aus vollkommen unterschiedlichen Musiksprachen und Kulturen des Ostens, insbesondere der Klangwelt des Balinesischen Gamelan, mit denen des Westens kombiniert.

Eine interaktive Videoinstallation projiziert den Reichtum und die Vielfalt der Klänge aus der Natur Südasiens und hüllt den Aufführungsraum damit ein. Die Installation hat den gleichen Stellenwert wie die Musiker auf der Bühne. Sie provoziert musikalische Dialoge und entführt das Publikum in ein Reich voller wilder Resonanzen.

Sa, 25. November, 20 Uhr:

Campus Jazz | Root 70

Nils Wogram, Hayden Chisholm,



Wir freuen uns darauf, Sie auf eine Reise in die fernöstliche Klangwelt mitzunehmen.

Matt Penman und Jochen Rueckert (Foto rechts)

Endlich auch bei Campus Jazz! Die Band, mit der für Nils Wogram alles anfang: Root 70. Seitdem in unveränderter Besetzung. Und mit

unverminderter Verve. Eine „working band“, deren Mitglieder aus unterschiedlichen musikalischen Bereichen kommen und doch wie eine Familie sind: Man streitet und findet sich wieder, es ist eigentlich das Gegensätzliche, das sie zusammenhält.

Das Quartett hat eine neue CD veröffentlicht – die insgesamt 10.! – und wird sie beim Konzert im Rahmen der Record Release Tour vorstellen. Ohne Übertreibung:

Root 70 ist im Laufe der 23-jährigen Bandgeschichte zu einer internationalen Institution geworden, gewissermaßen selbst schon Tradition.

i Mediencampus
Poetenweg 28

Tel.: 0341 | 56 29 67 04, E-Mail:

info@mediencampus-villa-ida.de

Eintritt pro Veranstaltung:

20 | 15 EUR erm., 10 EUR Schüler,

Studenten

www.mediencampus-villa-ida.de



Anzeigen

Super Leistung, fairster Preis
Kfz-Versicherung jetzt wechseln!

Mit der günstigen Kfz-Versicherung fahren Sie immer gut.

Wir bieten Ihnen diese Vorteile:

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe
- ✓ Mit dem Telematik-Tarif* in der Kfz-Haftpflichtversicherung und Kasko bis zu 30 % sparen

Kündigungs-Stichtag ist der **30.11.**
Wir freuen uns auf Sie.

* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihrem/r Berater/in und unter huk.de/telematikplus

Kundendienstbüro

Heike Boden

Versicherungskauffrau

Tel. 0341 9112381

heike.boden@hukvm.de

Coppistr. 89

04157 Leipzig

Gohlis-Mitte

huk.de/vm/heike.boden

Mo. – Fr. 9.30 – 13.00 Uhr

Mo., Do. 15.00 – 18.00 Uhr

sowie nach Vereinbarung



HUK-COBURG

Aus Tradition günstig

„Französische Filmtage“

Bulldogge lockt in die Kinos

Eine französische Bulldogge wirbt zum „Verzehr“ von Kinofilmen aus Frankreich. Da kann es doch nur um die Französischen Filmtage gehen. Die finden dieses Jahr vom 22. bis zum 29. November in den Passage Kinos und in der Schaubühne Lindenfels statt, mit Unterstützung des Institut Français

de Leipzig. Für die neue Direktorin Violaine Varin sind es die ersten französischen Filmtage in der Stadt an der Pleiße, in der das Filmfest bereits zum 28. Mal veranstaltet wird.

„Passage“-Kinoleiterin Kristin Kleemann machte vor der Presse schon neugierig auf 16 neue Kinofilme, die das Programm „schmücken“, wie sie es formulierte. „Da wird die ganze Bandbreite des französischen Kinos zu sehen sein“, so Kleemann. Und sie nannte als Beispiel „Cocorico - Oh la la“, ein Komödienfeuerwerk mit Comedy-Star Christian Clavier.

Neben den Leipzig-Premieren wird es eine Retrospektive zum 95. Geburtstag von Agnès Varda sowie eine Werkschau von Quentin Dupieux geben. Außerdem ist zum Jubiläum „60 Jahre Élysée-Vertrag“ eine Filmreihe zur deutsch-französischen Freundschaft zu sehen.

Auch auf das junge Kinopublikum wartet ein abwechslungsreiches Kinoprogramm mit preisgekrönten Filmen. Französisch Unterricht mal ganz anders...



Violaine Varin ist die neue Direktorin des Institut Français de Leipzig.

Text | Foto: anne

Philosophisches im Budde-Haus

PR

Veranstaltungen zum Thema Philosophie, wie beispielsweise der monatliche Philosophische Salon, gehören längst zum etablierten Angebot des Budde-Hauses. Dazu gehört auch die Nacht der Philosophie, die am 17. November bereits zum vierten Mal stattfindet, diesmal unter der Überschrift: „Du musst dein Leben ändern!“? – Zur Revolution unserer Weltbeziehungen“. Verschiedene philosophische Praktiker und andere Akteure laden zu Vorträgen, Gesprächen und Interventionen ein. Besonderer Gast ist der Soziologe Hartmut Rosa von der Universität Jena.

Aber Philosophie ist nicht nur etwas für die Großen. „Was wäre, wenn ... ? – Philosophieren mit Kindern und Jugendlichen“ bietet am 16. und 17. November ein spannendes Programm für Schulklassen, Lehrer und Eltern an verschiedenen Kultur- und Denk-Orten in Leipzig. Einer der Orte ist das Budde-Haus.

i Mehr Infos zu beiden Veranstaltungsformaten gibt es unter:
www.leipzig-denkt.de



Hartmut Rosa ist Gast zur 4. Langen Nacht der Philosophie. Foto: Andreas Matthes

Weitere Veranstaltungen

31. Oktober, 15 bis 18 Uhr:

„... und es ertönte ein Heulen in der Nacht“
Abschlussfest zum Grusel-Wusel-Geschichtenwettbewerb

31. Oktober, 19 Uhr: Spuk in der Villa
Schaurige Lesung aus

„Das Gespenst von Canterville“

04. November, 15.30 Uhr:

„Du willst es doch auch“

Kabarettnachmittag

08. November, 19 Uhr:

Offene Erzählbühne Leipzig

14. November, 18.30 bis 19.30 Uhr:

Mitmachen! Budde-Basar – Offener Austausch für alle, die Ideen, Projekte und Mitwirkung rund ums Budde-Haus „feilbieten“ möchten. Kostenlos.

i Budde-Haus, Lützowstraße 19
Tel.: 0341 | 90 96 00 37

Neubau des Nahlestegs

Der Nahlesteg wird im Zuge des Heuwegs neu gebaut. Die bestehende Fuß- und Radverkehrs-Brücke führt zwischen den Stadtteilen Zentrum-Nordwest, Möckern und Gohlis-Süd über die Nahle. Allerdings weist der Stahlbetonbau aus dem Jahr 1962 derzeit starke Schäden auf, so dass vor Ort eine neue Brücke errichtet wird.

Fußgänger und Radfahrer werden während der Bauzeit bis Ende des kommenden Jahres über eine Behelfsbrücke einseitig an der Baustelle vorbeigeführt. Sollte diese Konstruktion aufgrund von Hochwasser oder aus baulichen Zwängen heraus kurzzeitig nicht befahrbar sein, wird über die Hans-Driesch-Straße umgeleitet.

Der Heuweg stellt eine wichtige Hauptradwegverbindung dar und ist für die fußläufige Naherholung im nördlichen Auwald bedeutend. Die neue Querung wird vier Meter breit und als einfeldriger Stahlbogenbau ausgeführt. Im Gegensatz zur bestehenden Brücke wird der Ersatzneubau künftig pfeilerlos über die Nahle führen. Damit kann der Fluss – etwa bei einem Hochwasser – auf der gesamten Breite des Nahlestegs durchfließen, ohne durch Brückenpfeiler behindert zu werden.

Der Ersatzbau kostet insgesamt 5,2 Millionen Euro.

Goldankauf

Gold- und Silberbarren

Altschmuck (Ringe, Ketten, etc.)

Altsilber (Besteck, etc.)

Münzen

Zähne

und vieles mehr!

kostenlose Bewertung | fair und seriös | sofort Bargeld

Am Pfefferbrückchen 1, 04159 Leipzig - Möckern
(Gegenüber Kaufland - 50 m von Tramhaltestelle „Am Viadukt“)
Telefon: 0341 - 24 88 36 95

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag 10.00 - 16.00 Uhr
und nach Vereinbarung

**JETZT
BEI UNS!**

DIE NEUESTEN INNOVATIONEN DER WELTGRÖSSTEN HÖRGERÄTEMESSE



Frisch von der EUHA aus Nürnberg: Wir haben alle Neuigkeiten und Trends aus der Hörakustik-Branche für Sie mitgebracht!

Die weltgrößte internationale Hörgerätemesse EUHA brachte beeindruckende Neuheiten aus der Welt der Hörtechnologie hervor. Insbesondere die Innovationen von Signia stehen im Rampenlicht, revolutionieren maßgeblich die Hörerfahrung und verbessern die Lebensqualität von Millionen Menschen weltweit.

Signia bietet mit dem „Pure Charge&Go IX“ eine bemerkenswerte Innovation in der Welt der Hörhilfen. Diese Hörgeräte kombinieren fortschrittliche Technologien mit einer praktischen und benutzerfreundlichen Gestaltung.

Wiederaufladbarkeit:

Ein bedeutendes Plus ist ihre Wiederaufladbarkeit. Mit dem mitgelieferten Ladegerät ist der mühsame Batteriewechsel überflüssig und die Hörgeräte sind rasch einsatzbereit.

Langlebige Akkulaufzeit:

Mit einer vollen Ladung bieten sie eine beeindruckende Akkulaufzeit, die den ganzen Tag über anhält. Dies gewährleistet, dass Sie stets auf klaren Klang zählen können, ohne sich Gedanken über unerwartete Ausfälle machen zu müssen.

Diskretes Design:

Durch die breite Palette von Stilrichtungen und Farboptionen, einschließlich nahezu unsichtbaren Im-Ohr-Modellen, passen sich die Pure Charge&Go IX Hörgeräte Ihrem persönlichen Stil an und sind gleichzeitig unauffällig.



Pure Charge&Go IX

Signia hat erneut die Grenzen der Hörgerätetechnologie neu definiert und präsentiert das Silk Charge&Go IX, ein Hörgerät, das Eleganz, Benutzerfreundlichkeit und Hörqualität in einem kleinen Paket vereint.

Eine der Eigenschaften des Silk Charge&Go IX ist die drahtlose Aufladefunktion. Sie legen einfach das Hörgerät in die Ladeschale, und schon ist es bereit, Sie den ganzen Tag über



Silk Charge&Go IX

mit außergewöhnlicher Klangqualität zu versorgen. Das bedeutet Komfort und Zuverlässigkeit in einem.

Die Klangqualität des Silk Charge&Go IX ist ebenfalls bahnbrechend. Mithilfe modernster Signalverarbeitungstechnologie erleben Sie eine

natürliche und kristallklare Audiowiedergabe.

Das Hörgerät passt sich automatisch an verschiedene Hörsituationen an, um sicherzustellen, dass Sie jedes Gespräch und jedes Geräusch hören können. Egal, ob Sie in einer lauten Umgebung sind oder leise Töne hören möchten, dieses Hörgerät ist immer an Ihrer Seite.

Sie können es unauffällig im Ohr tragen, sodass es nahezu unsichtbar ist. Diese Ästhetik ermöglicht es Ihnen, Ihre Hörbedürfnisse stilvoll und diskret zu erfüllen.

Erfahren Sie mehr über die Messeneuheiten aus erster Hand und besuchen Sie uns in einem unserer Fachgeschäfte.

IHR PERSÖNLICHER

GUTSCHEIN

Gutschein-Coupon ausschneiden und zum persönlichen Termin mitbringen. Einzulösen bis zum 30.11.2023

Bei Vorlage dieses Gutscheins in einem unserer Fachgeschäfte erhalten Sie einen kostenlosen Hörtest sowie die Möglichkeit, neueste Trends von der weltgrößten Hörgeräte-Messe eine Zeit lang im Alltag auszuprobieren.

☐ Ja, ich möchte einen kostenlosen Hörtest durchführen lassen.

☐ Ja, ich möchte gerne neueste Hörgeräte zur Probe tragen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!